

1922-02-25

SENDER

Lars Swane, Sigurd Swane

RECIPIENT

Christine Swane

FACTS

Document type:

Letter

Language:

Da

Date explanation:

Det er fastelavn i morgen. Christine Swane havde en udstilling i Den Frie i februar 1922 sammen med Alhed Larsen og Asta Krohn.

General comment:

Lars Swane boede hos sin far i næsten to år, indtil maj 1923, fordi hans mor, Christine Swane, havde en depression.

Recipient's location:

København

Mentioned people:

Marie Pedersen

Janna Schou

Agnete Swane

Lars Swane

Astrid Warberg-Goldschmidt

Archive:

Kerteminde Egns- og Byhistoriske Museum

TRANSCRIPTION

Kære Ugle.

Lasse var meget glad for Pakken han glæder sig meget til at slå Katten af Tønden i Morgen, bare nu Vejret må blive godt.

Apelsiner tør vi ikke give ham, så de blev puttet med ned i Tønden og det var jo dog altid noget for Lasse at give et sådant Bidrag – selv om det ikke var ment sådan. Han havde næppe fået dem pakket ud, før han gik ind til Marie med en og sagde, den skal du have. Han er helt rask nu og har fået godt Huld på sig igen. Øksen, han skriver om, haster det ikke med, jeg er ved at lave en til ham og så er den jo i og for sig overflødig, hvis der ikke engang netop er en Lejlighed.

Var der ingen Anmeldere, der skrev noget om dine Glas og andre industrielle Ting? Kan du ikke sælge noget fra Kunstboden i Hyskenstræde? Hvor hang dine billeder på Udstillingen  
Var der nogen der sagde noget pænt til dig om dem?  
Venlig Hilsen til dig og de andre også Agnete hilser.  
Sigurd.

Kære Mor.

Jeg blev meget glad for de Ting du sendte mig ogsaa Malerkassen er god og Lærredet er jeg ogsaa glad for det. Vil du ogsaa hilse Tante Dis og Nus og sige Tak fra mig til baade Tante Dis og Nus.

Hils dem alle sammen.

Hilsener til dig selv.

Din Lasse

**KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET

**OMTALTE VÆRKER**

Der omtales nogle glas lavet Christine Swane.

Kære Uffe.

Susse var meget glad for Pakken  
han glæder sig jo meget til at slå  
Ratten af Tønden i Morgen, bare  
im Vejrret må blive godt.

Cyvelsinertör vi ikke gøre ham,  
så de blev juttet med ud;  
Tønden og det var jo dog altid  
noget og det Susse at gøre et  
sådan Bidrag - selv om det  
ikke var ment sådan, han  
havde næppe fået den jakkert  
ud, for han gik hen til Marce  
med en og sagde, den skal du  
have. Han er helt rask nu

og har fået godt blud på mig igen.  
Hvis man skriver om, haster  
det ikke med, jeg er ved at lave  
en til ham og så er den jo i sig  
for mig overflødig hvis der ikke  
engang netop er en Seflyhed.  
Var der ingen Anmeldere, der skrev  
noget om dine Glas og andre indre  
stille Ting? Kan du ikke sælge  
noget fra Kunstboden i Højesterade  
Hvor mange dine Billeder på Udstilling?  
Var der nogen der sagde noget pent  
til dig om dem?  
Venlig Hilsen til dig og de andre  
og så Agnete hilser.  
Sjæld.

Kære Mor.

Jeg blev meget glad for  
de Ting du sendte mig  
ogsaa Klædekassen er  
god og Lærredet er  
jag ogsaa glad for  
det. Vil du ogsaa hilse  
Tante Dis og Nis og si  
ge Tak fra mig til bå  
de Tante Dis og Nis.  
Hils dem allesammen.  
Hilsener til dig selv.  
Din Lasse.